

## El año 1964 quedará ya siempre marcado en nuestra historia como aquel en que felizmente pudimos celebrar XXV años seguidos de paz

### AYER se conmemoró en la CATEDRAL de SANTIAGO la TRASLACION del APOSTOL

SANTIAGO DE COMPOSTELA.—Ayer, tras las preces de ritual se organizó en el interior de la Catedral la procesión mitrada, en la que figuró

la cabeza de Santiago el Menor, portada por cuatro capitulares. El ministro de Justicia ocupó un lugar preferente en la comitiva, seguido

del director general de Asuntos Eclesiásticos señor Puigdollers, que actuó como secretario en la ofrenda. Ostentó la presidencia eclesiástica el cardenal Quiroga Palacios. Durante el recorrido de la procesión se dejaron oír los cantos de las clásicas chirimías y funcionó el botafumeiro.

#### MISA DE MEDIO PONTIFICAL

Terminada la procesión, dio comienzo la misa de medio pontifical, que ofició el decano de la Catedral. En el ofertorio hizo la ofrenda y leyó la invocación el ministro de Justicia, señor Iturmendi Bañales.

El oferente hizo historia de cómo llegó a implantarse el patronazgo de Santiago en España, junto con el de la Virgen Santísima, y resaltó la devoción que tanto el pueblo como los dirigentes españoles han mostrado desde siempre por el santo Apóstol.

#### CONTESTACION DEL CARDENAL QUIROGA PALACIOS

Contestó al oferente el cardenal Quiroga Palacios, que glosó cada uno de los párrafos de la ofrenda y subrayó la importancia del próximo Año Santo, que se inaugura hoy y que será —dijo— el año de la unidad.

Los ministros y acompañantes, una vez finalizada la misa, se dirigieron al Ayuntamiento, en cuyo salón de sesiones se celebró una recepción en honor del ministro de Justicia. El señor Iturmendi agradeció a todos el haberle acompañado en esta honrosa misión de representar a Su Excelencia el Jefe del Estado en la ofrenda nacional a Santiago con motivo de la fiesta de su Traslación.

Esta ofrenda nacional fue instituida en 1646 por Felipe IV en las cortes de León y Castilla.—LOGOS.

### Una despedida cristiana del año, pide el Papa

Que los católicos pasen las últimas horas de 1964 haciendo balance espiritual de sus actos

CIUDAD DEL VATICANO.—Su Santidad el Papa Pablo VI, en la audiencia general semanal, ha hecho un llamamiento a todos los fieles católicos para que pasen «las últimas horas del año que termina en meditación, haciendo en ellas un balance espiritual de sus actos».

«Perdonemos las ofensas y olvidémoslas, además, de todo corazón, y pidamos a Dios el perdón para todos nuestros pecados y para todos los momentos que hemos desperdiciado, agradeciéndole los innumerables beneficios que de El hemos recibido, prometiéndole aprovechar mejor todo el tiempo que nos conceda».

Su Santidad ha dicho también: «Mirando con la luz de la sabiduría cristiana al tiempo

que corre, arrastrando consigo a nuestra propia vida, aprendemos dos lecciones: una, no dar importancia a las cosas que pasan, y otra, valorar las que permanecen».—EFE.

#### EL PAPA. INVITADO A VISITAR EL PABELLON VATICANO DE LA FERIA MUNDIAL

ROMA.—Su Santidad ha sido invitado a visitar el pabellón vaticano de la Feria Mundial de Nueva York durante el próximo verano. La invitación le fue entregada por Thomas J. Deegan, presidente del Comité Ejecutivo de dicha Feria, que declaró que el Pontífice se ha mostrado muy complacido por la invitación y que espera que el Padre Santo la acepte.—EFE.

### INCIDENTES Y BOICOT ELECTORAL EN NIGERIA

LAGOS.—La Policía de Nigeria hizo uso de porras, gases lacrimógenos y armas de fuego en numerosos incidentes producidos en todo el país con motivo de las primeras elecciones celebradas desde la independencia.

Después de los diversos choques entre la Policía y los grupos de manifestantes han sido practicadas muchas detenciones. En una circunscripción de la capital, un hombre resultó gravemente herido. Han sido prohibidas en Lagos toda clase de reuniones públicas durante dos meses.

Un boicot contra las elecciones fue declarado por la organización Gran Alianza Progresista Unida, que cuenta con siete ministros en el actual Gobierno federal y que está dirigida por Nnamdi Azikiwe.

En la capital, Lagos, no sólo no han acudido muchos votantes, sino que los propios encargados de las urnas se han presentado en numerosos colegios

electorales sin las papeletas de voto, que debían repartir entre los electores.

### El ejército congoleño prosigue sus operaciones de limpieza en la región noroeste de la jungla

LEOPOLDVILLE, 31.—Las fuerzas del Ejército Nacional congoleño, conducidas por voluntarios blancos, prosiguen las operaciones de limpieza después de haber liberado varios grupos de rehenes que retenían en su poder los rebeldes lumumbistas, en la región noroeste de la jungla.

También han sido liberadas varias religiosas de nacionalidad española y belga. Los supervi-

vientes griegos, librados en Wamba, han relatado las atrocidades y asesinatos llevados a cabo por los lumumbistas cuando se enteraron de la operación de salvamento emprendida por los paracaidistas.

### La Asamblea General de las Naciones Unidas aplaza sus sesiones sin haber acordado nada sobre la crisis financiera de la Organización



España vive hoy una de sus grandes horas en la historia. El esfuerzo colectivo de nuestro pueblo ha hecho posible esa amanecida que preludia un día radiante de luz

En la política general de las naciones no solo hay que mirar a cuanto conviene al bien común interior, con ser tan importante, sino que cada día sea más necesario tener en cuenta los movimientos y las tendencias internacionales

El año 1964 ha supuesto la iniciación de una experiencia en gran escala en el campo de la política económica, que va a contribuir de modo decisivo a transformar nuestro país

Nosotros aspiramos a que el desarrollo español absorba pronto a esa mano de obra, que hoy se desplaza en favor de la economía de otros países

El extranjero viene siendo para nuestros trabajadores industriales una escuela de formación profesional

(Ver pág. 3)

# AVILA HACE MEDIO SIGLO

Dentro de pocas horas ha terminado el año 1914. Durante el mismo en el Obispado continúa ejerciendo su transcendental ministerio (15 años hace) el ilustrísimo señor don Joaquín Beltrán y Asensio, natural de Cieza (Murcia), ayudado por el vicario general don Isidro Castelo y el secretario don Bernabé de Juan. Afortunadamente, dado su muy delicado estado de salud, tiene en Avila el Prelado abulense a dos prelados que le suplen en caso de necesidad y son los reverendísimos dominicos fray Bernardino Nozaleda y fray Máximo Martín, el primero arzobispo de Valencia y el segundo del Tonkin (China), los dos retirados (Dios les pague lo que hacen).

—En el Gobierno Civil hemos conocido este año a tres gobernadores que son los señores Zapato, Miralles y Fox, los tres excelentes autoridades. Nada tenemos que oponer a su gestión. Miralles es un caso excepcional. Ahora que está fuera de aquí y los malignos no pueden tacharnos de aduladores, referiremos lo que un día nos dijo en su despacho: No teniendo este Gobierno Civil por ser de tercera clase asignado automóvil para su servicio, pienso adquirir por mi cuenta uno pequeño con el cual pueda visitar los pueblos abulenses y atender a sus necesidades. Este es el gobernador que nos han llevado a León. Desapareció de la Alcaldía don Cesáreo Nieto y ahora está de alcalde Octaviano Sánchez Monge, redactor que ha sido de nuestro periódico. Buena voluntad ha habido en aquel. Pero, las circunstancias han sido adversas a sus planes en la cuestión importantísima del agua, no así en lo del ferrocarril Peñaranda-Avila. Problema que parece resuelto. En la Diputación, muerto Ferrer de Arévalo es ahora presidente don Félix Bragado, de Cebreros. Siguen los pueblos (muchos de ellos), negándose a pagar el contingente provincial, pretendiendo la supresión de la Diputación y queriendo que sus servicios pasen al Estado. Para todas las autoridades nuestros saludos respetuosos. Y ahora vamos a lo nuestro. El eterno (así decía la gente) director de El Diario de Avila don Constantino García Pérez, dejó el cargo para recluirse en la Notaría eclesiástica y mirar sólo por sus familiares. Costó mucho trabajo concederle el descanso que justamente pedía (10 años de director), porque don Constantino era un padrazo para toda la Redacción y un padrazo para todos los que a él acudían en su quehacer periodístico.

No podemos ni queremos perder la esperanza de que nos

vuelva a dirigir con su prudencia y saber. Ahora tenemos de director a don Pablo Hernández de la Torre, abogado y diputado provincial por Piedrahita. Nuestro agradecimiento a todos los que nos ayudan a hacer el periódico, a los anunciantes y a los que publican esquelas de sus muertos (248 este año). Sin los recursos económicos de nuestros favorecedores el DIARIO habría desaparecido. Como ha pasado a nuestros competidores periodísticos. Y hemos de destacar entre nuestros favorecedores a los simpáticos colegiales del Seminario de San Millán que secundando en las vacaciones de verano las indicaciones de sus superiores que a su vez han oído las voces del Apóstol de la Buena Prensa, el arzobispo hoy de Tarragona, doctor López Peláez, trabajan arduamente por hacer que todos lean los periódicos cuya rectitud y bondad sella la Censura de la Iglesia. Avila espera de las autoridades y de los diputados a Cortes resuelvan el problema vitalísimo del agua. Hay que hacérselo notar como primordial al señor gobernador civil, que acaso no lo sepa. Los demás problemas para Avila pueden esperar su turno. Pedimos a la Santa nuestra Patrona nos ampare al ir a empezar el año de 1915.

he aquí el...



**BÉNÉDICTINE**

UN REGALO DE BUEN GUSTO

**P. López Muñoz**

MEDICO

Garganta — Nariz — Oídos

Consulta: De 1 a 2 y de 3 a 5

Avenida de José Antonio, 22

Teléfono 2537

C. S. 3

# LA LUNA Y EL HOMBRE DE LAS CAVERNAS

Ahora que tanto se habla, se estudia y se experimenta sobre las posibilidades que existen de llegar a la luna, hay que consignar que nuestro satélite ya había llamado la atención del hombre cuando éste en las primitivas civilizaciones vivía todavía en las cavernas.

Afirma la prensa inglesa en los días pasados que vestigios humanos que se pueden fechar en una distancia de 25 ó 30 mil años revelan que ya en aquella época los hombres estaban interesados por la luna. Realizaban algo así, como calendarios en los que consignaban las diferentes fases lunares. Esto ya fue sospechado por el célebre paleontólogo francés Henri Breuil, al interpretar algunas figuras en las que la silueta del hombre es rodeado por un círculo de manchas blanquecinas. Estudios más recientes han demostrado que esas manchas rodeando al hombre eran simplemente la representación de la luna en sus diferentes fases astronómicas.

Ahora se han hecho estudios ayudados por calculadoras electrónicas en la región de Stonehenge (Gran Bretaña), en los que queda demostrado que seres vivientes hace unos seis mil años, calculaban con precisión

la posición de la luna y el sol en determinadas épocas del año.

El hombre, pues, ha estado interesado por el panorama celeste desde que aparece sobre la tierra, lo que pasa es que nunca ha tenido medios tan eficaces y perfectos como hoy. Ahora ya no se trata de intentar ver a distancia lo que en el espacio ocurre, sino de ir al espacio. Una aventura que según parece va a tener lugar en la vida de las actuales generaciones.

POSTES DE CEMENTO  
CONDUCCION ELECTRICA  
K. M. A. R.

**Martin Mulas**  
Calle Cardenosa, 3. Tel. 2131 AVILA

**Damián Alonso Mediero**

Especialista en Puericultura y Pediatría. Rayos X. Consulta de 11 a 1. Avda. de José Antonio, 15. Teléfono 1945.

C. S. 327.

Gabinete electroradiológico

**F. Tomé Bustillo**

ELECTRORADIOLOGO

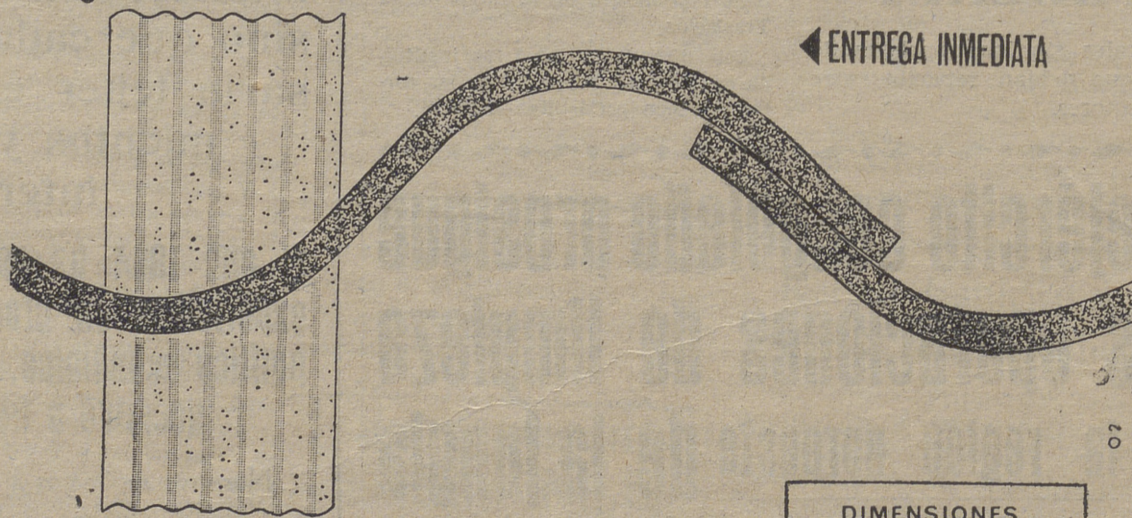
Intensificador de Imágenes. Radioterapia profunda. Rayos X fijo y portátil. Seriadador. Tomografías. Corrientes. Diatermia. Onda corta (fijo y portátil). Rayos ultravioleta e infrarrojos. Catedral, 2 - Teléfono 1920 (C. S. número 301)

ARQUITECTOS • APAREJADORES • INGENIEROS  
CONSTRUCTORES • PROYECTISTAS • TECNICOS

LA NUEVA PLACA

QUE LE OFRECE NUEVAS SOLUCIONES

**GRANONDA 110**



◀ PERFECTO ACABADO

◀ ENTREGA INMEDIATA

◀ MENOR GASTO DE COLOCACION POR m<sup>2</sup>

Menor número de placas  
Menos elementos de sujeción

◀ MAYOR SUPERFICIE UTIL

Menos solapes

DIMENSIONES

Long.	Ancho
375 x	<b>110</b> cms.
250 x	
187,5 x	
125 x	

Según pedido estamos en condiciones de suministrar este material en distintas longitudes, hasta 375 cm.

**MATERIALES DE AMIANTO-CEMENTO**

**URALITA, S.A.**

**Cuchillería FIDALGO**

Vaciado

Limpieza

Reparaciones

Engrases

Repuestos

-y VENTA

de Máquinas de afeitar eléctricas

GARANTIA ABSOLUTA

AVILA Y PEÑARANDA

**TV**

**IBERIA**

Talleres y técnicos especializados garantizan en todo momento el perfecto funcionamiento de

IBERIA

**García & San Frutos, S. L.**

Avenida José Antonio, 22  
Teléfonos 1634 y 2451

# Mensaje de fin de año de S. E. el Jefe del Estado

Espanoles:

Siguiendo la costumbre establecida de que cuando un año termina y otro va a empezar, os dirija un Mensaje que, comentando lo superado, os haga partícipes de las inquietudes y exigencias que requiere la nueva etapa, hago llegar hoy mi voz a vuestros hogares.

Muchas podrían ser las consideraciones que volviendo la vista atrás cabrían sobre las lecciones aprendidas o las labores concluidas, muchísimos los recuerdos entrañables de beneméritos españoles y de amigos que hemos dejado en el camino, y muchas también las horas de incertidumbre, de trabajo o de satisfacciones. Pero todo ello ya ha sido dicho de algún modo en este año o contabilizado de alguna manera, y estas fechas son, además más propicias para la expectativa que se abre ante un nuevo año que para la consideración nostálgica del pasado.

El año 1964 quedará ya siempre marcando en nuestra historia como aquel en que felizmente pudimos celebrar veinticinco años seguidos de paz; será el hito inmovible que jalone una época fecunda de labor y mejoramiento de la Patria. Un cuarto de siglo en paz es de por sí una bendición que en cualquier caso deberíamos celebrar; supone un largo período de trabajo, de convivencia, de mutua comprensión y de esperanza. Es el período de actividad de toda una generación; es, por lo tanto, un jalón perfectamente delimitado del ininterrumpido caminar de nuestro pueblo.

## EL PUEBLO ESPAÑOL ESTA DESPIERTO Y APERCIBIDO

Pensando en el brillante futuro que se nos ofrece, podríamos decir que éste no lo sería tanto si hoy no pudiéramos arrancar de la sólida base de partida que suponen precisamente esos veinticinco años de paz. Otras veces he dicho que el futuro corresponde a los hombres que han de vivirlo y que nosotros solo podemos conducirlos con la influencia válida que les leguemos. Por ello en esta hora cargada de esperanza, quisiéramos acertar con la intención del mundo de mañana para adaptar a él un legado que solo será aceptado si sabe responder a las exigencias de las circunstancias que entonces puedan predominar.

España vive hoy una de sus grandes horas en la historia. El esfuerzo colectivo de nuestro pueblo ha hecho posible esa amanecida que preludia un día radiante de luz. Los sacrificios fueron muchos y costosos, todos lo sabeis, pero no fueron vanos y esto creo todos lo conoceis. Sopla en el mundo un fuerte viento de renovación, y desde la Iglesia hasta las más modestas sociedades domésticas se aperciben de que un aire nuevo ha entrado ya en la vida. Frente a esa coyuntura, nuestro pueblo aparece plenamente despierto y apercibido, materialmente preparado y espiritualmente fortalecido. Esa es principalmente la gran adquisición que estos veinticinco años de paz nos ha proporcionado.

Durante ese largo período de tiempo hemos gobernado adaptando la norma al tiempo que nos tocó vivir, fieles a los principios que justificaron un día nuestra intervención en la vida pública del país. El general asentimiento que me habeis venido mostrando, revela sustancialmente que el camino seguido era el por vosotros deseado.

## AHORA ES POSIBLE PENSAR EN ACCELERAR LA TRANSFORMACION DE LAS ESTRUCTURAS

Ahora bien, esa postura política permanente no significa ni defiende ninguna clase de inmovilismo, su propia estructura permite todo movimiento que parezca aconsejable. Esa ha sido mi conducta en estos años y esa espero que pueda ser la

que desarrollemos en el futuro. El criterio que nos guía aconseja dar cuantos pasos aparezcan como prudentes, y sólo son prudentes los avances que se afianzan sobre sólidos cimientos. La mayoría de los fracasos que en nuestra nación se registraron, fueron debidos no sólo a sistemas políticos inadecuados, sino en gran parte a la defectuosa estructura de la sociedad española. Por ello desde el principio creímos que la solución radicaba en cambiar sistemas y estructura. Cambios de esta naturaleza solo pueden ser introducidos en una sociedad por una evolución firme y continuada. Los resultados conseguidos son precisamente la mejor prenda de estos veinticinco años de paz. Nuestra sociedad hoy es, se quiera o no reconocer, mejor, más justa, más rica y más evolucionada. Ahora y solo ahora es posible pensar en una aceleración que incremente el ritmo de transformación de unas estructuras que gozan de mayor vitalidad y una muy superior flexibilidad.

Esta sola transformación justificaria la política española de estos veinticinco años. Ella nos ha permitido resistir y progresar cuando la incomprensión y la hostilidad de fuera pretendió cercanos y hoy nos consiente el proyectar al exterior nuestra razón y nuestra verdad. Es cierto que durante mucho tiempo las imperiosas necesidades de nuestra supervivencia nos hicieron aparecer desfasados e incomprendidos por un mundo que, por el gran servicio que le habíamos prestado, debiera acogernos mejor. Hoy, sin embargo, vemos a ese mismo mundo evolucionar hacia realidades político-económicas sociales muy similares a las que nosotros alumbramos. ¿Qué otra cosa son las rectificaciones que en la política de Europa se registran en el planeamiento del desarrollo económico; en la utilización en gran escala de la empresa pública; en la intensificación de las realizaciones sociales; en la condena implícita de la lucha de clases; en la inquietud por encajar el Sindicato en la vida pública; en el reconocimiento por el propio comunismo de su fracaso en los campos agrícola e industrial; en el alejamiento sintomático del ateísmo y del marxismo por el socialismo alemán; en la orientación general de las nuevas naciones independientes hacia fórmulas económico-sociales de unidad y de utilización de la empresa pública; y en la condenación universal que tras del imperialismo colonial se hace hoy del imperialismo económico?

## ACELERACION DEL RITMO DE LAS ESTRUCTURAS ECONOMICAS

—Aquellos mismos obstáculos que se alzaban contra la fraternidad interior, que nosotros procuramos suprimir, de la lucha y separación de clases, del espíritu de partido y de facción, aquella bandera de pacífica convivencia, de colaboración entre las diversas clases sociales que nosotros levantamos, la vemos hoy con alegría enarbolar por quien sobre la tierra disfruta del mayor prestigio y autoridad moral.

En la política general de las naciones no solo hay que mirar a cuanto conviene al bien común interior, con ser tan importante, sino que cada día sea necesario tener en cuenta los movimientos y las tendencias internacionales. Las alteraciones del mundo han llegado a ser tan intensas y trascendentes que ante ellas ya no cabe, como

ayer, el aislamiento; los movimientos toman un carácter universal que no reconoce fronteras, y más pronto o más tarde acaban afectándonos. Si en los fines de toda política está el prever el futuro, esto tiene todavía mayor importancia en el terreno de lo internacional. Por eso necesitamos vencer esa tendencia que nos legaron aquellos años de decadencia, de indiferencia y desprecio hacia lo exterior. Si lo que pasa en el mundo nos afecta, hemos de procurar intervenirlo e influenciarlo con nuestra acción. Es mucho lo que España puede aportar a la nueva era que se está alumbrando.

El año 1964 ha supuesto la iniciación de una experiencia en gran escala en el campo de la política económica, que va a contribuir de modo decisivo a transformar nuestro país. El plan de desarrollo económico-social supone un empeño tendente a acelerar el ritmo de nuestras estructuras económicas, ya que el conjunto del plan tiene un valor principalmente relevante por lo que se refiere al aspecto social del mismo. Supone, antes que nada, un esfuerzo de promoción social planificado y ese es el aspecto fundamental y característico que debemos considerar para valorar, al término del mismo, los resultados que se hayan podido conseguir.

## LA EVOLUCION DEL PLAN DE DESARROLLO ES NORMAL

Evidentemente para transformar la sociedad española era preciso tener en cuenta unas circunstancias de tipo económico imposible de desconocer si se intentaba realizar una auténtica labor creadora. El plan supone, por ello, una adecuación de todos los recursos económicos de la nación hacia un incremento de los bienes puestos a disposición de todos los españoles, de ahí el entramado principalmente económico que le caracteriza; pero la finalidad profunda que el mismo persigue, intenta llegar mucho más lejos transformando de modo radical los niveles de vida de todos los españoles, teniendo especialmente en cuenta el incremento de aquellos que se encuentran en el escalón más bajo de renta individual. Por ello afirmamos que el plan pretende, ante todo, una elevación radical de los niveles más débiles de la sociedad, ya que de nada nos servirían unos incrementos de producción que sólo tendiesen a acrecentar los desniveles actuales de renta entre los distintos grupos que componen nuestra sociedad. Una política económica que no parta del propósito de resolver ese problema básico, no nos serviría en la hora presente. Mientras exista una emigración de mano de obra de consideración y mientras subsistan unos salarios mínimos de modesta cuantía, toda consideración económica debe supeditarse a la elemental idea de que antes debe ser atendido el beneficio del trabajo que el del capital invertido.

En toda acción económica, como en toda política de cualquier tipo, existen unas conductas prudentes de actuación que no permiten forzar situaciones o coyunturas, pero respetando esos márgenes es preciso conocer con claridad los fines que nos proponemos, ya que su orientación deberá quedar encuadrada por aquellas premisas.

Hasta el momento parece razonable aceptar que las previsiones del plan han sido correctas y que la evolución prevista se desarrolla con normalidad. Sin embargo, el alza de algunos precios experimentada en los últimos meses, es un síntoma de que algún resorte del dispositivo económico tropieza con obstáculos que deben ser cuanto antes eliminados. El Gobierno, consciente de esta situación, ha adoptado las medidas que parecían más aconsejables para corregir las pequeñas dificultades que pudieran haber surgido, ya que por una parte ello podría perjudicar al buen desarrollo del conjunto de la operación económica, y por otra, y ante todo, el Gobierno puede admitir que por un proceso de elevación de los precios se vean absorbidas, en muchos casos injustificadamente, unas mejoras de tipo económico imprescindibles para los grupos con niveles de renta más bajos.

En nuestra política económica, que nos ofrece hoy perspectivas tan esperanzadoras como jamás tuvo nuestra Patria, hemos de ser en todo momento rigurosamente realistas. Y esta virtud del realismo ha de servirnos para evitar por todos los medios los engañosos peligros que lleva consigo la tendencia inflacionista. Nuestro crecimiento económico ha de afirmarse en bases reales y no en apariencia.

En nuestra política económica, que nos ofrece hoy perspectivas tan esperanzadoras como jamás tuvo nuestra Patria, hemos de ser en todo momento rigurosamente realistas. Y esta virtud del realismo ha de servirnos para evitar por todos los medios los engañosos peligros que lleva consigo la tendencia inflacionista. Nuestro crecimiento económico ha de afirmarse en bases reales y no en apariencia.

## LAS MEJORAS HAN DE SUJETARSE AL AUMENTO DE LA PRODUCTIVIDAD

Todo proceso de desarrollo produce una euforia y lleva en sí otro paralelo de demanda que es necesario atender. Al Gobierno le sobran medios a través de las importaciones para contrarrestarlos, pero todo ello se dificulta si la falta de responsabilidad de unos o la especulación de otros, pretende aprovecharse de este grandioso esfuerzo nacional pretendiendo sacar frutos precipitados de la coyuntura. Es lamentable que algunos conscientes y otros inconscientemente faltos de responsabilidad, con exceso de generosidad, pretendan ser agradables propugnando concesiones incompatibles con la situación económica y que afectarían gravemente al proceso de los precios. Todo beneficio que pretenda obtenerse sin que la productividad correspondiente lo haya hecho posible, se obtendría a costa de los demás. Por ello es necesario que las aspiraciones legítimas de mejora se sujeten al ritmo con el que la productividad pueda aumentar.

Yo quisiera grabar en el ánimo de todos la consciencia de este peligro de inflación, que constituiría la mayor fuente de males para nuestro pueblo. ¿Que hay momentos en que es necesario, por imperativos de urgencia, forzar la situación para la mejora de un sector determinado que queda deprimido? Es natural, pero siguiendo un proceso estudiado, prevenido y calculado para producir la repercusión mínima en los demás sectores. Sería pretender lo imposible el pensar en alcanzar altos niveles sin contar con el tesón, solidaridad y sacrificios que han de costarnos. Por todo ello pido a todos solidaridad cristiana, sentido de responsabilidad de los que administran y en los administrados; ejemplo por parte de todos de honradez y sensatez e incremento de la justicia social a través de una distribución cada vez más justa de lo que tenemos.

Esto viene sucediendo en esta hora con la situación del campo español. Se trata de una triste herencia que nosotros hemos recibido y que deriva de un siglo de abandono. En esa España miserable que no nos gustaba, la producción del campo se basaba en una mano de obra deprimida, en la atomización de las parcelas de cultivo, en salarios de hambre y en jornadas agotadoras alternadas con un paro estacional de muchos cientos de miles de parados. La mitad de la po-

blación española malvivía en ese campo áspero e ingrato del secano español, sujeto a una extremada meteorología. El campesino no tenía otra salida, pues la falta de industria en el país no llegaba a absorber la propia población de las capitales, y, por otro lado, la falta de crédito agrícola y de protección a la producción triguera, hacía que la usura se fuera poco a poco apoderando de la población rural.

Estábamos en plena guerra y ya sentíamos el dolor de nuestros campesinos. El liberarlos de esta servidumbre fue el primer objetivo que nos trazamos. Con los planes generales de obras hidráulicas, el Furo del Trabajo, el Servicio del Trigo, el Crédito Agrícola y la repoblación forestal, dimos los primeros pasos para aliviar al campo de su secular miseria.

Todos los programas nacionales que en estos años se desarrollaron miraron siempre al campo, no sólo en nuestras obras hidráulicas, planes de colonización, concentración parcelaria y alumbramientos de aguas, sino en los mismos programas industriales en los que la fabricación de tractores y la producción de abonos ocuparon el primer lugar. Pero el progreso de la nación, mucho más rápido en el terreno industrial que puede serlo en el campo agrícola, ha producido ese desfase con la población campesina que ha salido a la luz hoy, agravado por las corrientes emigratorias al extranjero que han ocasionado la elevación de los costes por la demanda de la mano de obra. Esta despoblación del campo constituye un proceso natural por el que han pasado todas las naciones en su desarrollo, en nuestro caso agravado por las características de nuestro secano. He aquí la urgencia que tiene la transformación más rápida de nuestras estructuras agrícolas y la atención que de toda la nación el campo espera.

## LA REDENCION DEL CAMPESIÑO, EMPRESA NACIONAL

La redención de nuestros campesinos constituye hoy una empresa nacional, no ya por su imperativo de solidaridad y fraternidad humanas, de la justicia que debemos a sector tan importante de beneméritos españoles, sino también por propio interés general. ¿Pueden calcularse los bienes que representa para los otros sectores de la nación el que el cuarenta por ciento de la población española alcance una capacidad de consumo de que hoy carece?

El plan de desarrollo recoge esta inquietud al reforzar, en gran medida, las obras e inversiones que afectan al sector agrícola, y los estudios que el Ministerio de Agricultura y la Organización Sindical llevan a efecto mantienen al día los proyectos para cambiar en el menor tiempo posible el futuro de nuestro campo.

De estas consideraciones hemos de destacar este fenómeno de los tiempos nuevos de la emigración: ésta, que hace años estaba reducida a la región gallega y a las llamadas que los españoles emigrados hacían de sus familiares, pasó a constituir un grave suceso nacional por la demanda europea de la mano de obra extranjera, y que el respeto debido a la libertad de los españoles no nos permite impedir obligándonos a establecer acuerdos con los distintos países, que nos ofrezcan garantías para sus contratos y asistencia social, y el buscar a través de nuestros Consulados y agentes de la Organización Sindical el amparo y tutela de sus necesidades de todo orden. Hoy podemos asegurar que el Estado no está ausente de estos problemas, que los obreros españoles son los que están mejor asistidos por su Patria y que son muy numerosos.

(Pasa a la página 6).

**AZULEJOS**  
INMENSO SURTIDO  
**MARTIN MULAS**  
Calle Cardeñosa, 3. Tel. 2131 AVILA

**Regalos REYES**  
**ANGEL**  
JOYERIA - RELOJERIA  
— MUY SURTIDA —

## La Agrupación Deportiva de Pesca "El Tormes" reelige por unanimidad a su Junta Directiva

Más de cien afiliados, que asistieron a la Junta General, hicieron patente en el curso de la misma su solidaridad y amor a este bello deporte

La Agrupación Deportiva de Pesca "El Tormes", de la Obra Sindical "Educación y Descanso", celebró a última hora de la tarde de ayer la Junta General Ordinaria, en el salón de actos de la Delegación de Sindicatos. Presidieron la sesión, en la que estaban presentes más de cien afiliados, don Gaspar García, en representación del vicesecretario de Obras Sindicales; don Félix Ortega, presidente de la Agrupación; don

Joaquín Andrés Arribas, secretario de la misma; don José Blanco Fuentes, tesorero, y los vocales de barbo y trucha, don Emilio Cenalmor, don Jesús Bermejo y don Ladislao Rodríguez.

Leída el acta-memoria de las actividades desarrolladas por la Entidad durante el año, se procedió al examen de las cuentas, que fueron aprobadas, y se propuso el calendario de excursiones para el año entrante. Seguidamente se procedió a la votación de la Junta Directiva que fue, una vez más, reeligida por unanimidad, con la salvedad del señor tesorero de la Agrupación, que traslada su residencia habitual, siendo elegido para sustituirle, don Francisco Durán. Después de un minucioso estudio sobre la afiliación a la Agrupación de solicitantes de la provincia, se entabló un animado coloquio en el que fueron tratados temas relativos a cotos, cebos, derechos de pesca, etc., en el que se puso de manifiesto la solidaridad, penetración y espíritu deportivo de los componentes de esta ejemplar organización.

## Regalos REYES ANGEL

RELOJES - JOYAS

— MUCHO PARA ELEGIR —

## Una verdadera y urgente necesidad económica

Hará poco más o menos un mes que se llamó a las puertas de la caridad de los lectores del diario local, para implorar ayuda en favor de las RR. Adoratrices, que se han visto ante el dilema de tener que dejar el Colegio de Avila o de hacer en él urgentes reparaciones ante la inminencia de ruina del edificio. Entonces quedó abierta una suscripción. Debemos comunicar a los lectores de "EL DIARIO DE AVILA" que, aunque lentamente, van llegando al Colegio donativos, unos espléndidos, modestísimos otros. Lo hasta el presente recaudado no alcanza la cantidad de 20.000 pesetas el déficit supera en mucho la cantidad de 150.000 pesetas.

Abulenses y admiradores de la Obra benéfico-social de las RR. Adoratrices, a vuestra generosidad, mil veces demostrada encomendamos esta urgente obra de caridad. Probad una vez más que en la ciudad natal de la gran Santa Teresa de Jesús aún hay caridad para cubrir la indigencia en que se hallan las hijas de Santa Micaela del Stmo. Sacramento que tan apasionadamente amó a nuestra querida ciudad. Tened en cuenta el bien que resulta para las jóvenes de Avila y su provincia, ya que de todas partes acuden al Colegio chicas para ser educadas e instruidas. En vuestras manos está, abulenses, ¿Quereis prestar generosa ayuda? Vamos a verlo. En su día se publicarán las listas de donativos.

## Ayer juraron sus cargos los nuevos diputados provinciales

En la mañana de ayer, en la Diputación Provincial y bajo la Presidencia de don Jesualdo Domínguez-Alcahud Mõnge, celebró sesión extraordinaria la Corporación a la que asistieron los señores Diputados.

En presencia del Presidente y ante los Evangelios, los nuevos Diputados, don Alejandro Martínez Pa-

redes, don Regino González Muñoz y don Félix Legido Sobrino, juraron sus cargos, pronunciando finalmente unas palabras el señor Domínguez-Alcahud para felicitar a los nuevos compañeros, darles la bienvenida a la Corporación y exhortarles a servir fielmente y con el mayor interés a los intereses abulenses y de nuestra Patria.

MADERAS DEL PAIS Y EXTRANJERAS

Martín Mulas

Calle Cardeñosa, 3. Tel. 2131 AVILA

## Temperaturas extremas de Avila

Datos del Observatorio de la capital

Máxima de ayer: 6,4 a las 14,15 horas.

Mínima de hoy: -5,2 a las 3 horas.

RECEPCION EN EL PALACIO MUNICIPAL

El Alcalde de Avila, don Antonio Sánchez González ha reunido hoy en el Palacio Municipal a los miembros de la Corporación, funcionarios y empleados a los que ofreció un aperitivo, pronunciando unas palabras para desear a todos un venturoso 1965. El acto resultó muy agradable.

## He aquí, nuestra quiniela

1.ª y 2.ª DIVISION

1 Barcelona - L. Palmas	1		
2 Zaragoza - Coruña	1		
3 Oviedo - Levante	1	x	
4 Córdoba - Sevilla	1		
5 R. Madrid - Español	1		
6 Betis - At. Madrid	1	x	2
7 Elche - At. Bilbao	1	x	2
8 Valencia - Murcia	1		
9 Pontevedra - Gijón	1		
10 Indauchu - Burgos	1		
11 Osasuna - Celta	1	2	
12 Málaga - At. Ceuta	1	x	2
13 Algeciras - Mallorca	2		
14 Constanca - Granada	2		

RESERVAS

1 Santander - U.P. Lan.	1
2 Tenerife - Cádiz	1

COSECHADORAS

A MEDIDA

PRIMERA MARCA EUROPEA



¡CALIDAD POR PRINCIPIO! AGRO-MECANICA, S.A. - APARTADO 963 - MADRID



¿Dónde están los REYES?

Los REYES están en

SIRO GAY

BAZAR GAY

Donde elegir es un placer

## SECCION RELIGIOSA

### La Adoración Nocturna celebra solemne Vigilia, esta noche

A las ONCE, en Santo Tomé, con Misa, que oficiará el excelentísimo Prelado a la primera hora del día. Todos los adoradores deben asistir a la Vigilia y a todos los fieles se les invita encarecidamente. Las últimas horas de 1964, ante Jesús Sacramento, haciendo balance espiritual; y las primeras de 1965 «prometiéndolo aprovechar mejor todo el tiempo que El nos conceda».

### Apostolado de la Oración CENTRO DIOCESANO DE LA CATEDRAL

Actos del Primer Viernes de mes

Mañana por ser primer viernes de mes, este Centro celebrará los actos siguientes:

Por la mañana, a las OCHO, en la capilla del Sagrado Corazón misa de Comunión.

Por la tarde, a las SIETE Y MEDIA, en la capilla de S. Segundo, exposición, rosario, ejercicio del mes y bendición.

INTENCION GENERAL: Que sean superados los obstáculos y prejuicios que se oponen a la unión de los cristianos.

INTENCION MISIONAL: Que también en las Misiones se trabaje por la unidad cristiana.

Organización Nacional de Ciegos  
Número premiado en el día 30  
**261**

### Granja Santa Teresa MANZANA VERDE

doncella a 5 pesetas kilo en la Granja Santa Teresa, Valladolid, 26. Días laborables de 11 a 1 de la mañana, mínimo 5 kilos

Titán el titán de los relojes.

**KAISER**

Relojería desde 1870  
Santa Teresa, 6. Avila

### Doctor MONTERO

CIRUJANO DEL HOSPITAL PROVINCIAL, POR OPOSICION

Profesor adjunto de Cirugía de la Facultad de Medicina

de Salamanca, por oposición

Consulta lunes, martes y miércoles

PLAZA DE SANTA TERESA, 12. — Teléfono 2526

(C. S. 3097)



PRIMER ANIVERSARIO

Rogad a Dios en caridad por el alma de

LA SEÑORA

**D.ª Juana Cuenca Estévez**

TERCIARIA FRANCISCANA

Que falleció en Avila, el día 2 de enero de 1964

DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION DE SU SANTIDAD

**D. E. P.**

LA FAMILIA

Suplica una oración

Las misas que se digan el día 2 en el Santuario de Ntra. Sra. de Sonsoles; el novenario de misas que comenzará el día 3 en la Parroquia del Sagrado Corazón de María, a las nueve y media los domingos y días festivos y a las siete y media de la tarde el resto de los días; el novenario que empieza el día 2 en la Parroquia de Burgohondo (Avila) y las misas Gregorianas que a partir del día 24 de enero a las siete y media de la tarde se celebren en la Iglesia de Santo Tomé serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

# La Tierra de AVILA Aparición milagrosa de la Imagen de Ntra. Sra. del Risco

(Continuación)

Pufieron los de Villatoro en el Santuario de Nuestra Señora un Capellán, que afsistieffe de fu affco, y decencia, fuftentándofe de las limofnas, que los devotos de la Imagen ofrecían: á cuyo culto fe dedicó también toda fu vida el dichofo Cabrero, que efta fepultado en fu Iglefia, y dexó fobre fu pobre hacienda, que gozan fus defcendientes en el lugar de Poveda, fundado tres Aniverfarios de á dos reales, que aun fe cumpfen con tierna memoria: y en cuyo modo de gobierno no confervó la ermita, hafta que entraron a fer Capellanes de la Santifima Imagen de Nuestra Señora del Rifco, los hijos del Gran Patriarca, y excelfo doctor de la Iglefia San Aguftin, del modo que dire.

Habia profefado la eclarecida Re-

ligión de los Hermitaños de San Aguftin un Religiofo llamado Fray Francifco de la Parra, á quien después de haber regentado diverfos Magifterios de la Orden, etfa le elevó á los mayores gobiernos de la Provincia, fiendo Prior del gravifimo Convento de Salamanca, en cuyo tiempo dió el Hábito, y la profefión al eclarecido Santo Thomás de Villanueva, exemplar de Prelados, y luftre de tan Santa Religión: paffó después a gobernar dos veces fu Provincia del Altififimo, fe retiró con algunos compañeros a etfa Hermita de Nuestra Señora, y determinaron permanecer en ella, alcanzó del Obifpo de Avila, que á la fazón lo era don Fray Francifco Ruiz, y Señor de Villatoro, que hicieron donación de ella a la Religión de San Aguftin, con que pudo dar

principio a un Convento, que fe estableció en gran obfervancia, eftrechez, y pobreza affi por lo áfpero del fitio, como por no tener otras rentas, que las que contribuían los devotos en limofnas, que daban a Nuestra Señora; con las cuales, no obftante, fe fué enanchando el Santuario affi en la Iglefia, como en Convento, no folo en vida del primer fundador, fino mucho mas después de fu dichofa muerte, a cuya amplitud contribuyó mucho el retiro á etfe devoto Santuario del Excelentifimo feñor don Fray Payo de Ribera. Fué etfe hijo de los Excelentifimos feñores Duques de Alcalá, y queriendo abandonar todas las grandezas del mundo, fe abrazó con la Cruz de Jefu-Chrifto, profefando la Religión Auguftiniana, de la qual paffó a fer Obifpo de Guatemala, y Mochocacán en las Indias, y después Arzobifpo de México, y Virrey de la Nueva Efpaña. Mas no hayando en tan altas Dignidades el fojiego de corazón, que pretendia, con generofa refolucion lo dexó todo, y renunciando Arzobifpado, y Virreynato fe retiró a Efpaña y vencedor de fi mismo; y para difponerfe a una dichofa muerte, fe encerró en el Convento de Nuestra Señora del Rifco, focorriéndole, y aumentándole con ánimo generofa y corazón de amante Padre, y recibiendo en recompensa de la Santa Imagen, como de Madre piadofa, muchos beneficios, hafta que a dos años eclafico de fu retiro a etfe tanto defierfo, murió dichofamente debiéndofe creer, que por mano de María fue fu alma prefentada en el Divino Tribunal y de allí trasladada a la gloria.

(Continuará)

## Crónica de Barco de Avila

**SOBRE EL PARQUE NACIONAL TURISTICO-DEPORTIVO DE GREDOS**

**BARCO DE AVILA.** (De nuestro corresponsal RESFLO).— Teniamos alguna anticipada noticia sobre el proyecto del mismo, pero la definitiva nos llegó en la prensa provincial de hace unos días y en la nacional del sábado y domingo.

Se trata de la conversión de la Sierra de Gredos en Parque Nacional Turístico-Deportivo, que abarcaría Candeleda, Arenas, Navarredonda y Barco de Avila, con una extensión de 65.000 hectáreas, en cuyas zonas se practicarían multitud de deportes e instalándose seis hoteles, campings, y chalets, asequibles a 2.500 plazas aproximadamente.

Los planos y la memoria de este complejo transcendental, ya han sido entregados, como se sabe, a nuestra primera Autoridad provincial, iniciador y alma del mismo, el cual, lo trasladará al Ministerio de Información y Turismo a fin de obtener su posible realización.

La noticia y el conocimiento de este ambicioso proyecto en su exactitud, ha causado en Barco de Avila un extraordinario interés por hallarnos incluidos en él, y por considerarse que de llevarse a efecto, como se espera, dada la importancia del turismo actual en Efpaña, la ilustre villa del Tormes continuaria a pasos agigantados, el progreso inaudito hace pocos años impulsado.

### VISITA DE PERIODISTAS

Con relativo detenimiento, nos visitaron de nuevo, los brillantes periodistas, don José Luis Castillo Puche, redactor de "Ya", y don Hipólito Escolar Sobrino, este último de la Comisaría de Extensión Cultural del Ministerio de Educación.

Llegaron acompañados de sus respectivas esposas e hijos, regresando en las últimas horas de la tarde a Madrid.

### NAVIDADES

Mucha alegría en las fiestas navideñas. Animación grande en los establecimientos de toda índole y a esperar la postrera noche del año, que es de suponer revista características similares a las fiestas reseñadas.

Es de destacar el buen gusto ornamental de varios locales públicos y establecimientos, con sus árboles de Navidad y hasta un precioso Nacimiento expuesto en la Calle del General Serrador, a la vista del transeúnte.

### CENA A LOS POBRES

Prosiguiendo la costumbre de años anteriores, el día de Nochebuena se sirvió a domicilio una cena a los

pobres de la localidad, los cuales, afortunadamente, el año actual, son menos numerosos que en ocasiones precedentes.

El Cine Lagasca, celebró una función benéfica.

### LOTERIA

La diosa Fortuna, tampoco se mostró propicia. Puede concretarse en algún reintegro y alguna pedrea. Y, como siempre, cierta confianza en la del Niño y a esperar el año venidero, que tendrá —como todos— su mejor lotería, en el vulgar dicho de "trabajo y economía".

### EL BARCO Y LA PRENSA MADRILEÑA

De algún tiempo a ésta parte, la prensa madrileña, se ha ocupado de nosotros, generalmente en tonos encomiásticos, incluso gráficamente.

Se observa, pues, que nuestra zona, ofrece interés.

### TRABAJADORES EN VACACIONES

Son numerosos los trabajadores de la comarca que ocupados en Alemania, Suiza y Francia, han llegado para pasar con sus familiares las pascuas navideñas.

El pensamiento más generalizado de estos trabajadores es, ahorrar todo cuanto sea posible en esos países durante dos o tres años, y, después, regresar a reunirse con los suyos en Efpaña.

### HABRA CABALGATA DE REYES

Sabemos que la parroquia, se esfuerza, en conseguir como otros años la organización y celebración de la gran Cabalgata de Reyes, que tanto alegría a los niños barcenses y a la población.

Así pues, los niños recibirán los regalos de los Magos de Oriente en esa noche tan dichosa para ellos.

## Jorge Disdier y su fiesta vegetal del color

En la exposición que el joven pintor acaba de inaugurar en el salón de la Caja Central de Ahorros se aunan la perfección técnica y el optimismo cromático

La obra ha sido patrocinada por el Ilmo. Sr. Alcalde de Avila, don Antonio Sánchez G. Berraquero

A pesar de que Jorge Disdier Antónanzas tiene su entronque en Piedrahita y sobre todo en Avila, es la primera vez que expone su producción, una pequeña parte, mejor dicho, en nuestra Ciudad.

En los dibujos, acuarelas, y ceras que exhibe, en la muestra se conjugan un gran amor a los temas vegetales, mejor dicho rurales, con un estilo vivo, espontáneo, jugoso y florido, que tal vez tenga su raíz en su actividad decorativa, ya que es alumno de esta rama en la Escuela de Cinematografía y una perfección en el dibujo de hondo sentido, que puede derivarse de sus estudios en la Escuela de Arquitectura.

No soy un técnico en el arte de Matisse o Van Gogh, pero puedo afirmar que las obras de Disdier tienen ese "chic", esa elegancia, ese

sentido ornamental, esa alegría del color del primero y también esa jovialidad, esa alegre poesía esperanzada que al segundo le faltaban.

Su pintura figurativa, que llega fácilmente a los ojos del espectador graciosa y bellamente juvenil es la más adecuada para adornar un hall, un pasillo, una estancia.

Pero como queremos conocer no solo la obra, sino también al artista, hemos solicitado su concurso:

—Tal vez los dos factores que han influido de una manera decisiva en mi actividad —dice Jorge Disdier— han sido la orientación por la pintura y la literatura que me infundió desde niño mi padre y también el ininterrumpido contacto con los museos y los libros sobre temas pictóricos.

Jorge Disdier es el autor de 15 bocetos para la película de dibujos y en color de producción francesa, "El Ruiseñor y la Rosa", algunas de cuyas copias exhibe actualmente.

—¿Cómo surgió este trabajo?

—A través de un profesor de la Escuela de Cinematografía que me puso en contacto con los productores franceses.

—¿En qué te inspiraste?

—Había leído la obra de Oscar Wilde. La mayoría de los bocetos son de tipo paisajista.

—¿En tu obra general hay temas abulenses?

—De la Ciudad, no. De Piedrahita, tierra de la que soy amante y de la que conozco todos los rincones.

—¿Cuánto tiempo llevas exponiendo?

—Hace cinco meses aproximadamente. En Segovia primero, después en Madrid y ahora en Avila. Después lo haré en San Segastión, Zamora en Semana Santa, Toledo y nuevamente en Madrid.

—¿Hay razones sentimentales por las que te has decidido exponer en Avila?

—Realmente, no. Deseo conocer la opinión de los abulenses.

—Tu aportación más llamativa es la realizada en cera y flomaster ¿en qué consiste esta última?

—Es una nueva técnica alemana que tiene poca aceptación por la dificultad de lograr una precisión matizada. Sencillamente se trata de una especie de tinta china con disolvente.

—¿Hasta qué día tendrás abierta la exposición?

—En principio hasta el día tres. Jorge Disdier en su cortesía, en sus palabras, en su juventud, hace realidad el dicho de que la obra es el espejo del artista.

García Zurdo.

## AUTO - ESCUELA SAN CRISTOBAL

La Escuela más antigua de Avila

VEHICULOS DOBLE MANDO San Segundo, 13. Tl. 24 20. Avila

Fundada en 1870, siempre les ofrece lo mejor. Joyería

**KAISER** Plaza Santa Teresa, 6. Avila

## Viveros Antonio Acerete Joven

Grandes cultivos de Albaricoqueros, Almendros, Manzanos, Melocotoneros. Perales, Perales enanos etc. Forestales, de Jardinería y Vides americanas. Teléfonos, 22 y 44 —Sabiñan (Zaragoza)

Se envían catálogos gratis a solicitud

## Cecilio Martín



Máquinas de escribir "HERMES" ADLER TIPPA Y OLYMPIA

Desea a sus clientes y amigos

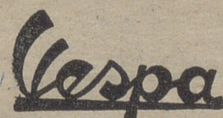
UN VENTUROSO AÑO 1965

Avenida de Portugal, 9

Teléfono 2141

AVILA

# LA SERRANA, S. L. CONCESIONARIO OFICIAL DE



Desea a todos sus clientes, amigos y favorecedores

## Felicidades y prosperidad en el nuevo año

AVENIDA DE PORTUGAL, 17

TELEFONO 1963

AVILA

PUBLIFILMAR

# Mensaje del Caudillo a los españoles

(Viene de tercera página).

rosos los comentarios de otros obreros extranjeros que se quejan de no estar asistidos en la forma que lo están nuestros compatriotas.

Esta emigración, justificada en los hombres no tiene razón de ser en las mujeres, ya que en nuestras ciudades se les ofrece hoy puestos de servicio bien remunerados, que les evitarían los peligros de esa aventura en país desconocido.

Nosotros aspiramos a que el desarrollo español absorba pronto a esa mano de obra, que hoy se desplaza en favor de la economía de otros países, que si por una parte nos causa perjuicios, por otra nos estimula a acelerar el ritmo de nuestro desarrollo y aún encierra en sí ciertas ventajas que no podemos desconocer: la lejanía de la Patria hace que se acreciente en los emigrantes el valor de lo que han dejado y puedan, con la nostalgia, valorar las muchas cosas buenas que en España han dejado. El extranjero viene siendo para nuestros trabajadores industriales una escuela de formación profesional. La mayor parte de los que allí llegan como peones, vuelven en su mayoría al cabo de tres años, como especialistas y, en el peor de los casos, como "adiestrados": reciben a la vez una lección constante de mejor disciplina en el trabajo y una muestra de como el salario del mundo hay que ganarlo minuto a minuto.

## EL CATOLICISMO ES CONSUSTANCIAL CON NUESTRA PERSONALIDAD

Entre tantos motivos de júbilo y de esperanza que han tenido especial manifestación en el año que ahora termina, no debemos dejar de destacar la reconfortante presencia de la Iglesia, cada vez más llena de prestigio y respeto, no sólo ante quienes somos sus hijos fieles, sino ante todos los hombres de buena voluntad de la tierra, procedente de una valoración de la primacía del espíritu y el amor a la paz y a la justicia.

Si todos los hombres han de felicitarse del vigor y clarividencia de una Institución que a todos dignifica, de modo muy especial hemos de sentir con auténtica alegría la grandeza del tiempo que estamos viviendo quienes formamos parte de un país católico, en el que el catolicismo es consustancial con nuestra personalidad colectiva y cuyos principios y leyes fundamentales consagran la doctrina católica en la clave de nuestra convivencia civil.

La divina inspiración origen de la eterna lozania de la Iglesia está brillando con luz resplandeciente en la actividad personal de nuestro Sumo Pontífice, Su Santidad Pablo VI, y en las tareas transcendentales del Concilio Ecuménico.

La amenaza común del materialismo y ateísmo contra la fe de los pueblos, el abandono de las prácticas católicas por tantos bautizados, la persecución que sufre nuestra fe en los países comunistas, el daño que produce la falta de unidad entre los cristianos, la diversidad de situaciones que en cada parte del mundo se encuentra nuestra Iglesia, y tantos otros motivos que a nosotros se nos escapan, han movido a nuestros Pontífices a convocar el II Concilio Vaticano, y frente a los hondos cambios que en el mundo se están produciendo, renovar la táctica a emplear para la expansión de la fe en tiempos tan cambiantes.

La Iglesia está acometiendo una inteligente y oportuna puesta al día para el mayor servicio de la eterna y altísima misión que le fue encomendada por Cristo, cuyos frutos están ya produciéndose en todos los órdenes y muy principalmente en la cada vez más amplia proyección de su universalidad y la cada vez mayor capacidad de su mensaje para

llegar fraternalmente a la conciencia de todos los hombres, inclusive a aquellos que aún no militan en su Cuerpo Místico.

## EN NUESTRA PATRIA HAN CONVIVIDO DURANTE SIGLOS HOMBRES DE DIFERENTES RAZAS Y CREDOS

Parte importante de este momento que vive la Iglesia es la consideración del importantísimo tema de la justa y bien entendida libertad religiosa. España comparte fielmente esta preocupación de conseguir que en todos los lugares del mundo pueda ejercerse esta libertad rectamente y dentro de los imperativos del bien común. Nuestra tradición, tantas veces intencionadamente desvirtuada, es la de un pueblo tolerante y respetuoso con los derechos de la persona humana. En nuestra Patria la historia ha hecho convivir durante varios siglos a hombres de diferentes razas y de diferentes credos,

y en nuestros monumentos, nuestra literatura y nuestra historia, están presentes las aportaciones de todos ellos, acogidas con respeto e incorporadas a nuestra personalidad nacional.

No deben los españoles abrigar ninguna duda ni recelo con respecto al ejercicio de una libertad de conciencia, que hemos practicado y que solo deseamos se perfeccione siguiendo la inspiración autorizada de nuestra Madre la Iglesia. Nada tenemos que temer en este sentido, pues la verdad no teme nunca al error, y gracias a Dios nuestra fe

católica, sincera y profunda, nos da confianza para que estemos seguros de que siguiendo fielmente la inspiración de la Iglesia seguiremos el mejor camino para cumplir el fin sobrenatural de cada uno de nosotros y a la vez para alcanzar aquí en la tierra una forma de convivencia que responda a los principios de la caridad cristiana.

Si España ha marchado siempre a la cabeza de los pueblos en la expansión del Evangelio, no vamos a quedarnos atrás en esta Cruzada de fraternidad y de amor que la Iglesia emprende. ¿Cómo podríamos contribuir a la expansión del Evangelio y de la fe católica si nos quedáramos encastillados en el egoísmo de nuestra paz y renacimiento religioso? ¿Es que no tiene España nada que ofrecer para llenar ese vacío espiritual que el mundo sufre? ¿Es que podemos ignorar las duras y sangrientas persecuciones que el comu-

nismo desata contra los miembros de la Iglesia, siguiendo la aberración de un ideario demoníaco? La Iglesia sale siempre del martirio prestigiada y ennoblecida, y los españoles sabemos por experiencia que no hay nada más fecundo que la sangre derramada por los mártires.

Y, por último, antes de cerrar esta oración, dediquemos nuestro más cálido recuerdo a los héroes y mártires de nuestra Cruzada, forjadores de nuestra paz y presentes en esta hora en el recuerdo de tantos hogares españoles, y mi reconocimiento sincero a cuantos han venido asistiéndome con su confianza y colaboración en estos años difíciles de la vida de España.

Que Dios bendiga y colme de bienes a todos los hogares de nuestra Patria.

¡Arriba España!

PUERTAS-ALISTONADOS  
TABLEROS DE OKUMEL  
DE MARGA, S. A.

**Martín Mulás**

Calle Cardeña, 3. Tel. 2131 AVILA



ADMART INTERNACIONAL, S.A.E.

COSECHADORA Mod. M-103

**SANTANA  
CLAYSON**

AUTOPROPULSADA PARA CEREALES

Provista de Motor Diesel de 65 a 80 h. p. Consumo de 7 a 8 litros/hora. Ancho de corte de 3,60 a 4,20 metros y altura de corte graduable de 5 a 70 cms.

EQUIPOS EXTRA • Para recolección de maíz • Para recolección de leguminosas.



CONCESIONARIO PARA AVILA Y SEGOVIA

**J. HORCAJO, S. A.** AVDA. FERNANDEZ LADREDA, 15 - SEGOVIA

Con talleres autorizados y sub-agentes en las dos provincias

SERVICIOS  
TECNICOS  
Cursos para maquinistas. Asistencia técnica durante las campañas. Amplio "stock" de repuestos.

# Uso y abuso del automóvil

## Velocidad económica y velocidad peligrosa

(Conclusión).

La causa de muchos de los accidentes ocurridos en las últimas semanas, en el transcurso del verano, ha sido, sin duda, el exceso de velocidad.

Muchos conductores se olvidan de un principio elemental que debe constituir su norte y guía: tanto por razones de seguridad como por razones económicas, hay que ser dueños en todo instante de la velocidad del vehículo.

Un coche a gran velocidad consume más gasolina, gasta más neumáticos, y, lo que es más peligroso, constituye un riesgo en la mayoría de los casos inútil e innecesario.

La velocidad crea energía cinética; esta energía es la que mantiene al vehículo en movimiento cuando se desembraga o cuando se cortan los gases; es también la energía que hay que vencer cuando se frena y la que significa un peligro en los choques, donde se manifiesta de una manera brutal, explosiva. La energía cinética no crece proporcionalmente al cuadrado de dicha velocidad. Es decir, que si la velocidad de un turismo pasa de 50 a 100 kilómetros por hora, la violencia del choque o el trabajo pedido a los frenos y a los neumáticos para detener el vehículo se multiplica.

Por ejemplo, un choque brusco contra un muro yendo a 20 kilómetros por hora, equivale a una caída vertical del vehículo desde una altura de 1,60 metros —según afirma Michel Roche—. A 40 kilómetros por hora el choque será equivalente al que produciría una caída desde 6,40 metros, y a 80 kilómetros por hora es como si se cayese desde 40 metros, que es la altura que corresponde a un inmueble de diez pisos.

Miguel de Castro Vicente, autor de un libro que trata de técnicas de conducción del automóvil, ha subrayado con acierto las dos facetas que entraña el peligro de la velocidad excesiva: peligro para el propio conductor y peligro para nuestros semejantes. Al que le guste correr —dice— debe hacerlo cuando conduzca solo, sin ningún pasajero en su vehículo, procurando no ocasionar daño alguno a los viandantes u otros usuarios de la carretera. Por esta razón la velocidad bien entendida solamente se concibe en pistas de carrera preparadas para este fin. Pero, además, cuenta la razón económica. Hablando desde el punto de vista financiero, un conductor prudente es por regla general un buen conductor. No derrocha gasolina, pulsa suavemente el acelerador, cambia de velocidad de marcha en el momento preciso; desacelera progresivamente. Prevé los obstáculos o las incidencias y apenas utiliza el freno o lo hace racionalmente.

Y, lógicamente, conoce cuál es la velocidad económicamente ideal de su vehículo.

Depende esta velocidad de las características del motor, del peso, de la forma aerodinámica del automóvil. Generalmente la velocidad económica equivale a poco más de la mitad de la velocidad máxima que se puede alcanzar en los coches de tres mar-

chas y algo más en los de cuatro.

Si el automóvil puede alcanzar los 120 kilómetros por hora la velocidad económica es de 65 a 75 kilómetros por hora, que corresponde a la velocidad ideal y prudente que ayudaría a evitar muchos accidentes.

### ENSEÑANZA

La C. E. M. I. y el Consejo de Europa han organizado una reunión de expertos gubernamentales para estudiar el problema de la enseñanza de las normas de seguridad en las vías públicas. Las conclusiones adoptadas tratan del carácter obligatorio de dar esta enseñanza durante el período escolar e, incluso si es posible, después; un programa cuyas materias se han distribuido según la edad y que estudia los métodos a aplicar, el material a utilizar y la formación del profesorado.

### SANEADOR

Un boletín de noticias sobre el motor, dice que un filtro humidificador capaz de eliminar hasta el 50 por 100 del óxido de carbono en los vehículos con motor normal y del 70 por 100 en los motores diesel, ha sido patentado recientemente en Milán.

El dispositivo, que podrá ser aplicado en 15 minutos, costará cuando sea construido en serie entre las 500 y las 1.500 pesetas, según el tipo de vehículo al que sea aplicado.

### VIADUCTO DE 3 KMS. EN EL REINO UNIDO

En la autorruta M-4 se construirá un viaducto de 3 kilómetros de largo. Constituye una de las grandes arterias futuras de la Gran Bretaña y está destinada a lograr una mejor comunicación con el centro industrial del País de Gales.

### PARQUE AUTOMOVIL

El parque automóvil francés contará en breve con 10.000.000 de vehículos automóviles, de los que 8 millones de vehículos son particulares. Dos millones son de tipo utilitario.

### CONDICIONES PSIQUICAS

Parece que en Francia se estudia la necesidad de que en los exámenes para conductores de vehículos, un psiquiatra estudie las condiciones psíquicas de los aspirantes al permiso de conducción, de una manera profunda para diagnosticar decisivamente si el futuro conductor será o no peligroso en la carretera. Se entiende que ello evitaría muchos accidentes, causa por la que en Francia se estudia el problema.

### CASO DE EMERGENCIA

Si ha entrado usted a demasiada velocidad en una curva

Viajando rápido de noche en una carretera desconocida, sin señal que le prevenga, se ve us-

# Cronología 1964

## España

Agosto 1964

Día 1.—Se conceden 75 millones de dólares a la RENFE por el Banco Mundial.

3.—Se celebra en Gijón, el «Día de Asturias».

4.—El ministro de Trabajo, señor Romeo Gorria, visita la «zona del hierro» venezolana.

5.—Inauguración en La Coruña de los XIX Campeonatos Mundiales Militares de Atletismo.

6.—Llega a España el ministro alemán de la Vivienda.

7.—Se celebra en Valencia el «Día del Turista».

8.—Regresa de su viaje al Japón, el ministro de Industria, señor López Bravo.

8.—El ministro de Trabajo, señor Romeo Gorria, se entrevista con el presidente del Brasil, señor Castelo Branco. Se constituye un Comité Hispano-Brasileño para la emigración.

10.—La Reina Fabiola, visita Santiago de Compostela.

11.—Se clausura en la Fábrica de la Moneda, en Madrid, la Exposición «25 Años de Paz».

11.—El ministro de Comercio, señor Ullastres, inaugura la XV Feria de Muestras de Bilbao.

13.—El ministro de Trabajo, señor Romeo Gorria, se entrevista con los secretarios norteamericanos, de Seguridad Social y de Trabajo en Washington.

15.—Red subversiva descubierta por la policía.

17.—Representantes de la policía de la RAU, visitan la Dirección General de Seguridad.

20.—Se aprueba el Reglamento del Área Metropolitana de Madrid.

20.—Inauguración del I Salón Internacional de la Elegancia, en San Sebastián.

24.—El Jefe del Estado visita Santander. En su recorrido por la provincia, visitó un importante centro industrial en Torrelavega.

25.—Actos conmemorativos del Centenario del Ferrocarril Irún-Hendaya.

Cubiertas de hormigón armado  
PRESUPUESTOS GRATIS  
**MARTIN MULAS**  
Calle Cardeñosa, 3. Tel. 2131 AVILA

ted metido de pronto en una curva cerrada.

### LO QUE SE DEBE HACER

Pise el freno varias veces. Mientras toma la curva, acelere ligeramente. Si ve que su coche empieza a patinar, al mismo tiempo que mantiene el pie derecho en el acelerador, pise el freno ligeramente con el pie izquierdo.

Manténgase en su banda. De noche, disminuya siempre su velocidad, circulando a una media que le permita frenar siempre dentro del espacio visible. Esto es particularmente importante en las curvas, ya que sus faros alumbran en línea recta.

27.—Entrega del buque petrolero «Elcano» de 50.375 Tns., construido en Cádiz.

28.—Se destinan cerca de 500 millones de pesetas para la construcción del aeropuerto de Alicante.

31.—El ministro de Educación Nacional, señor Lora Tamayo, inaugura el XXXVI Congreso de Americanistas.

## Internacional

Agosto 1964

Día 2.—Ataque vietnamita contra un buque norteamericano.

3.—Acción de represalia norteamericana contra el Vietnam del Norte.

4.—Se promulga una nueva Constitución en Afghanistan.

5.—Pablo VI publica su primera Encíclica «Ecclesiam Suam»

10.—Turquía se compromete a respetar el alto el fuego en Chipre.

11.—Por indisposición del Presidente de la República de Italia, Segni se ocupa interinamente el presidente del Senado, Merzagora.

11.—El ejército congoleño gubernamental se retira de Stanleyville.

13.—Se firma en El Cairo el acuerdo para la instauración de un Mercado Común Árabe.

20.—Atenas retira sus tropas de la OTAN.

21.—Muere en Yalta, Palmiro Togliatti.

25.—El general Khanh abandona la Presidencia de la República de Vietnam del Sur.

## Representantes sindicales de Avila visitaron Cáceres

### Hicieron grandes elogios de la Ciudad Deportiva

CACERES. — Procedente de Avila, llegó a esta capital un grupo de cuarenta corresponsales de la Obra Sindical «Previsión Social» y de secretarios de Hermandades Sindicales de aquella provincia.

Les acompañaban el secretario provincial de Sindicatos de Avila, señor Sánchez Girón, presidente de la C. O. S. A., señor Tomé, y el asesor eclesiástico.

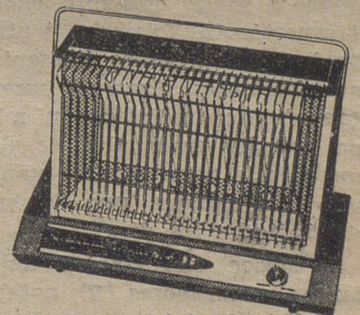
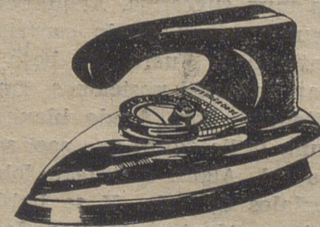
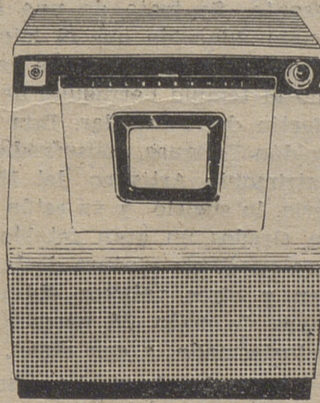
Fueron recibidos por el delegado provincial de la Organización, señor De la Torre Lázaro; vicesecretario provincial de OBRAS Sindicales, señor Brieva; presidente de la C. O. S. A., señor Hernández Fernández, y otras jerarquías.

Después de la recepción en la Casa Sindical, en las que pronunció unas palabras de bienvenida el señor De la Torre Lázaro y se les obsequió con una copa de vino de la tierra, los visitantes recorrieron las distintas instalaciones de la Casa y de la Ciudad Deportiva Sindical, de la que hicieron encendidos elogios.

A mediodía continuaron viaje a la provincia de Badajoz, para conocer el Plan de la misma.

Relojes con pulsera de oro. Zenit, Omega, Longines, Cyma.  
**KAISER**  
Santa Teresa, 6. Avila

La familia que crece, necesita...



toda la gama de aparatos para un hogar confortable

**Westinghouse**



SEYBO - Plaza Santa Teresa, 6  
AVILA

Aprenda a conducir en Auto-Escuela Velasco

que le garantiza una rápida y eficiente enseñanza

Plaza Teniente Arévalo, 3 - Avila - Tel. 1321

### Apuntes de una tarde en Gredos

## El Parador.-Exposición sobre el terreno.-Concha Alós, Premio Planeta 1964.-Un retablo para la Iglesia de San Martín del Pimpollar.-Lobos.-Hoy, Misa de fin de año

Sol y nieve sobre Gredos. El Parador Nacional ofrece ahora su mayor encanto. En la calle, en el campo, perdón, hace hielo, como se dice en términos de montaña. Dentro la calefacción lo puede todo. El gran termómetro de la fachada marcaba uno bajo cero cuando llegamos, cuatro y media de la tarde. El ambiente, sin embargo, era muy llevadero. Casi para ir a cuerpo. Dentro, buena leña en la chimenea; excelente temperatura en el salón o en la sala de estar; en todas partes.

El Parador ha puesto el «completo». Es casi la misma clientela de años anteriores.

—Quien pasa aquí unas navidades, vuelve siempre. Son palabras del joven y excelente administrador, Tomás E. Martínez Díaz, que desde su llegada a tierras abulenses se ha convertido en un enamorado de lo abulense, en un propagandista de estos bellos parajes, en un auténtico embajador de la hospitalidad, en un entusiasta de cuanto Gredos encierra.

—Ahora mismo —nos dicen— vamos a montar aquí una exposición con todos los planos y complementos del estudio que acababan de realizar para convertir toda esta zona en parque nacional turístico-deportivo. El propio gobernador civil señor Vaca de Osma, que pasa en el Parador unos días con su familia y a quien se debe la idea, estará presente en la inauguración simbólica de esta exposición que se presenta para que todos puedan ver, sobre el terreno, lo que en estos lugares excepcionales se pretende.

Gredos está maravilloso. A las puertas del Parador, varias laderas frente a los pinares se han convertido en soberbias pistas para el Slalon. Un buen grupo de esquiadores muestra sus habilidades. El sol, radiante, acude al espectáculo. Volvemos dentro. Gredos, los picachos blanquinosos, brillantes, alcanzan su impresionante silueta. Están aquí mismo, tras los ventanales. Es algo que vale la pena admirar una y otra vez aunque uno lo esté viendo todos los días.

Es lógico que Gredos tenga tantos admiradores. El notable periodista José Montero Alonso, hinchado extraordinario de estos lugares pasó hoy el día en el Parador. Vino con la escritora Concha Alós, ganadora del premio Planeta 1964 con su nove-

la «Las Hogueras». El matrimonio Roldán, habituales también de este formidable rincón, partidarios igualmente, me presentaron a la novelista y se improvisó una agradable charla.

Concha Alós habla con sencillez. No ha perdido nada su acento mallorquín.

—Hemos venido a Avila y a Gredos. Avila es una ciudad preciosa. Gredos es grandioso. Avila tiene personalidad, mucha clase. Gredos ofrece tanto... Tengo que volver con más tiempo. He de ver Avila con detenimiento. Quiero pasar en Gredos una larga temporada.

Y puede que de aquí salga algún nuevo premio literario, pensamos nosotros.

Hablamos de su reciente galardón, de su última novela. Dicen que «Las hogueras» plantea a través de una técnica de contrapunto y un estilo en el que se conjugan el más crudo realismo con la más honda poesía, el problema esencial del hombre: la búsqueda de la felicidad.

Concha Alós, desde luego, ha escalado ya la cima de la fama. «Los enanos», hace dos años, «Planeta» también, y «Los cien pájaros», después, la han colocado en primer plano de la narrativa española contemporánea.

Despedimos a la escritora, que con Montero Alonso y un joven editor marchan hacia Madrid. Pero la tertulia continúa. Ahora salta a la palestra otro tema muy diferente, pero igualmente interesante. Se trata de una estupefaciente donación que el Ministerio de Asuntos Exteriores ha hecho al templo parroquial de San Martín del Pimpollar. Don José Roldán Yanguas, conservador del Patrimonio Artístico del Ministerio, lo sugirió y ya están aquí en Gredos un gran retablo con una excelente pintura de la Virgen y otros valiosos objetos y ropas de culto. El párroco está entusiasmado, y con razón.

En Gredos, la noche, también es muy sugestiva. Adquieren las reuniones un grado especial de intimidad. Fuera los bajo cero van ganando posiciones. Todo es silencio sobre fondo blanco. La luna brilla tanto que casi se hace sol. Algún que otro lobo da señales de vida. Y se habla de lobos. Alguien incluso los ha visto. Don Jesualdo Domínguez-Alcahud Monge, otro gran enamorado de estos lugares, se ha entrevistado ya con el célebre Chamorro, guarda mayor de Gre-

dos, y todo se halla preparado para dar una gran batida a las alimañas. Prometenos participar.

Gredos es interesantísimo. ¿Quién ha dicho que aquí se puede uno aburrir? No lo conoce. Gredos es la sierra y la escalada y el esquí y las tertulias animadísimas del Parador. Y el buen yantar del lugar. Y las visitas a San Martín del Pimpollar, Navarredonda y Hoyos del Espino, pueblo éste, donde, por cierto, se hacen los botos de artesanía más bonitos y más baratos de España.

—Por mil pesetas llevo botos para toda la familia, decía ayer muy satisfecho uno de los clientes del artesano.

Si, decididamente Gredos es

SEGOVIA.—El subdirector general de Arquitectura, visitó la ciudad.

SEGOVIA.—Visitó nuestra ciudad, acompañado de su esposa, el subdirector general de Arquitectura, don Fernando Ballesteros Morales, quien había sido invitado por el alcalde de la ciudad, en compañía del cual y del arquitecto municipal, con sus señoras, visitaron diversos lugares de Segovia.

Al señor Ballesteros le fueron mostrados, junto a los principales monumentos, varios parajes desde los que la vista de conjunto de la

ciudad resulta de una extraordinaria belleza, así, pudieron admirar esta vista desde el mirador del Termino, Alameda de la Fuencisla, carretera de Zamarramala... puntos éstos clave ante la perspectiva de iluminación artística que se proyecta establecer en los más destacados e importantes monumentos de la ciudad. El subdirector general se detuvo muy especialmente a contemplar la iluminación instalada en el acueducto. A tal fin, se apagaron por algún tiempo las lámparas que adornan el pino instalado en el Azoguejo, con objeto de que el conjunto de la iluminación del puente pudiera ser admirado en su totalidad. Desde distintos ángulos observó la iluminación del señor Ballesteros Morales, escuchando las opiniones del alcalde y el arquitecto municipal.

Por la noche, en compañía de su esposa, el señor Ballesteros Morales asistió a la fiesta que ofreció el Condejo de la Amistad.

**Regalos REYES  
ANGEL**  
RELOJES, PULSERAS,  
SORTIJAS, MEDALLAS...

diferente. Esta noche habrá misa, a las doce, en la capilla del Parador. Excelente forma de recibir al 1965. Ni un detalle falta. Y si algo surge, allí está don Tomás para resolverlo. Con razón cuenta Gredos entre los lugares más bonitos y de mayores posibilidades para el turismo.

José Luis MAYORAL.

### CARTELERA

LAGASCA: «Fiebre en la sangre» (3).

Algunas situaciones sugerentes y otras que pudieran ser interpretadas como irrespetuosas para con la idea religiosa. Todo se resuelve de un modo satisfactorio y correcto.

GRAN CINEMA: «Cinco semanas en globo». Sin crítica.

TOMAS LUIS DE VICTORIA: «El salario del crimen». Sin crítica.

### PERDIDA

Medalla con inscripción, calle San Segundo, Mercado Grande. Se ruega devolución por ser recuerdo de familia en San Segundo, 23.

### Joven española estrangulada en Londres

LONDRES.—Ha sido hallado en la zona de Peddington de esta capital el cadáver de una joven estrangulada.

La Policía anuncia que se trata de Pilar Zapata, de treinta y un años de edad, de nacionalidad española y sirvienta de profesión.

Trabajaba en casa de un doctor y no llevaba mucho tiempo en el país.

Los detectives de la brigada criminal de Scotland Yard acudieron al lugar en donde fue hallado el cadáver, unos sótanos de una gran bloque de viviendas.—EFE.

### Se estrelló al apearse del tren en marcha

PALENCIA.—El obrero Manuel López Fernández resultó muerto al intentar apearse del tren en marcha en la estación de Venta de Baños y golpearse contra el suelo. La víctima trabajaba en Holanda y había venido a España para marchar a su pueblo, Corrales, de la provincia de León, donde su padre está en grave estado.—LOGOS.



**Francisco Ramirez  
Araujo**

Representaciones

**Osborne, Calisay,  
Anis del Mono y Gaggia**

SALUDA afectuosamente a sus clientes y amigos y les desea

**Feliz y próspero año 1965**

•PUBLIFILMAR•

También este año traerán los



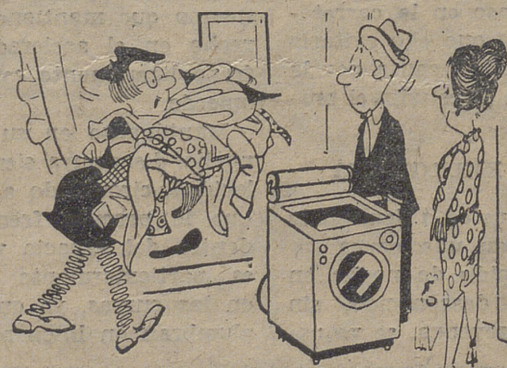
**REYES  
MAGOS**

Muchos balones, botas de fútbol, patines, raquetas y carabinas de aire comprimido, de

**DEPORTES SANCHEZ**

•PUBLIFILMAR•

Con **MONTESA** llegará



—¿De verdad está dispuesto a hacernos una demostración de la lavadora?

**MONTESA**, distribuidor exclusivo:

García & San Frutos, S. L. - Avda. José Antonio, 22

**Auto Escuela «PRIETO»**

ACADEMIA DE CONDUCTORES

Al Felicitar el Nuevo Año, hace saber que muy pronto iniciará sus actividades.